

**BRUSSELS  
HOOFDSTEDELIJK PARLEMENT**

GEWONE ZITTING 2008-2009

11 DECEMBER 2008

**BEGROTINGSWIJZIGING**

**nr. 2 van het boekjaar 2008 van  
de Franstalige Instelling belast met  
het beheer van de materiële en financiële  
belangen van de erkende niet-confessionele  
levensbeschouwelijke gemeenschappen en  
erkende centra voor morele dienstverlening  
van het Administratief Arrondissement  
Brussel-Hoofdstad**

**ADVIES**

uit te brengen door  
het Brussels Hoofdstedelijk Parlement

**VERSLAG**

uitgebracht namens de commissie  
voor de Financiën, Begroting,  
Openbaar Ambt,  
Externe Betrekkingen en  
Algemene Zaken

door mevr. Isabelle EMMERY (F)

Aan de werkzaamheden van de commissie hebben deelgenomen :

*Vaste leden* : Vaste leden : mevr. Isabelle Emmery, mevr. Julie Fiszman, de heren Eric Tomas, Rudi Vervoort, Olivier de Clippele, Serge de Patoul, Mustapha El Karouni, Didier Gosuin, Denis Grimberghs, Joël Riguelle, Christos Doulkeridis, Frédéric Erens, Walter Vandenbossche, mevr. Marie-Paule Quix.

*Plaatsvervangers* : mevr. Olivia P'Tito.

*Andere leden* : de heren Yves de Jonghe d'Ardoye d'Erp, Mahfouth Romdhani.

**PARLEMENT DE LA REGION  
DE BRUXELLES-CAPITALE**

SESSION ORDINAIRE 2008-2009

11 DECEMBRE 2008

**MODIFICATION BUDGÉTAIRE**

**n° 2 de l'exercice 2008 de  
l'Établissement francophone chargé  
de la gestion des intérêts matériels et  
financiers de la communauté  
philosophique non confessionnelle et  
des services d'assistance morale reconnus  
de l'Arrondissement Administratif de  
Bruxelles-Capitale**

**AVIS**

à émettre par le Parlement de  
la Région de Bruxelles-Capitale

**RAPPORT**

fait au nom de la commission  
des Finances, du Budget,  
de la Fonction publique,  
des Relations extérieures et  
des Affaires générales

par Mme Isabelle EMMERY (F)

Ont participé aux travaux de la commission :

*Membres effectifs* : Mmes Isabelle Emmery, Julie Fiszman, MM. Eric Tomas, Rudi Vervoort, Olivier de Clippele, Serge de Patoul, Mustapha El Karouni, Didier Gosuin, Denis Grimberghs, Joël Riguelle, Christos Doulkeridis, Frédéric Erens, Walter Vandenbossche, Mme Marie-Paule Quix.

*Membres suppléants* : Mme Olivia P'Tito.

*Autres membres* : M. Yves de Jonghe d'Ardoye d'Erp, Mahfouth Romdhani.

## I. Uiteenzetting van de Gouverneur van het Administratief Arrondissement Brussel-Hoofdstad

Mevrouw Véronique Paulus de Châtelet, Gouverneur van het Administratief Arrondissement Brussel-Hoofdstad, zegt dat de tweede begrotingswijziging van het jaar 2008 van de Franstalige instelling betrekking heeft op een overdracht van 30.000 EUR van de administratieve kosten naar de activiteiten.

De niet-confessionele levensbeschouwelijke instellingen gaan actief en positief te werk, in die zin dat ze hun administratieve kosten doen dalen om hun financiële draagkracht voor hun activiteiten te kunnen laten stijgen.

Bijgevolg verzoekt mevrouw Véronique Paulus de Châtelet om deze enige begrotingswijziging goed te keuren.

## II. Algemene bespreking

De heer Walter Vandenbossche wenst te vernemen of de begrotingsaanpassing verband houdt met een personeelsvermindering of enige andere inlevering op dit vlak. Welk type besparingen wordt doorgevoerd ?

Mevrouw Véronique Paulus de Châtelet antwoordt dat er niet gesnoeid wordt in de personeelsformatie of in de aanwervingen. Bedoelde vermindering heeft enkel betrekking op de administratieve kosten.

## III. Bespreking van de begrotingsartikelen

Deze artikelen lokken geen enkele commentaar uit.

## IV. Stemming

Voor de begrotingswijziging 2008 nr. 2 van de Franstalige Instelling belast met het beheer van de materiële en financiële belangen van de erkende niet-confessionele levensbeschouwelijke gemeenschappen en erkende centra voor morele dienstverlening van het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad, brengt de commissie zonder voorbehoud gunstig advies uit bij eenparigheid van de 12 aanwezige leden.

– *Vertrouwen wordt geschonken aan de rapporteur voor het opstellen van het verslag.*

*De Rapporteur,*

Isabelle EMMERY

*De Voorzitter,*

Eric TOMAS

## I. Exposé du Gouverneur de l'Arrondissement Administratif de Bruxelles-Capitale

Mme Véronique Paulus de Châtelet, Gouverneur de l'Arrondissement Administratif de Bruxelles-Capitale explique que la deuxième modification budgétaire de l'année 2008 de l'Etablissement francophone porte sur un transfert de 30.000 EUR des frais administratifs vers les activités.

Les établissements de morale non-confessionnelle travaillent de façon positive et active, dans la mesure où ils diminuent leurs frais d'administration pour augmenter leur capacité de financement d'activités.

C'est pourquoi Mme Véronique Paulus de Châtelet, demande de bien vouloir approuver cette seule modification budgétaire.

## II. Discussion générale

M. Walter Vandenbossche souhaite savoir si la modification budgétaire est liée à une réduction du personnel ou à un autre effort dans ce domaine. Quelle est la nature des économies réalisées ?

Mme Véronique Paulus de Châtelet répond qu'on n'a pas réduit le cadre du personnel ni les recrutements. La diminution en question porte uniquement sur les frais administratifs.

## III. Examen des articles budgétaires

Ces articles ne suscitent aucun commentaire.

## IV. Vote

Pour la modification budgétaire n° 2 de l'exercice 2008 de l'Etablissement francophone chargé de la gestion des intérêts matériels et financiers de la communauté philosophique non confessionnelle et des services d'assistance morale reconnus de l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale, la commission émet un avis favorable et sans réserve à l'unanimité des 12 membres présents.

– *Confiance est faite à la rapporteuse pour la rédaction du rapport.*

*La Rapporteuse,*

Isabelle EMMERY

*Le Président,*

Eric TOMAS